

# ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

## DECLARATION OF CONFORMITY

**Vaillant GmbH**

(повне найменування виробника або його уповноваженої особи (постачальника) / the full name of the manufacturer or its authorized representative (supplier),

адреса: **Berghauser Straße 40 - 42859 Remscheid - Germany**

(адреса, ідентифікаційний номер / The address, identification number)

Виробництво «**PROTHERM PRODUCTION s.r.o.**»

(виробництво / production)

Адреса виробництва: **Jurkovičova, 45 - 909 01 Skalica - Slovak Republic – Словацька Республіка**

(адреса, ідентифікаційний номер / The address, identification number)

В особі / In the person **Marc Imann, менеджер з сертифікації**

(посада, прізвище, ім'я та по батькові: виробника, уповноваженого представника (постачальника) / post, name, surname: manufacturer, authorized representative (supplier)

підтверджує, що / confirms, that **Котли (апарати) газові стандартні опалювальні водогрійні торговельної марки VAILLANT**

типу: turboTEC plus, turboTEC pro, моделі :

- turboTEC plus : VU INT 122/3-5, VU INT 202/3-5, VU INT 242/3-5, VU INT 282/3-5, VUW INT 202/3-5, VUW INT 242/3-5, VUW INT 282/3-5, VUW INT 322/3-5, VUW INT 362/3-5 ;

- turboTEC pro : VUW INT 242/3-3, VUW INT 282/3-3, VUW INT 202/3-3 M, VUW INT 242/3-3 M

з запасними частинами і комплектуючими виробами.

(повне найменування приладу, що працює на газоподібному паливі, або його комплектуючі, тип, марка, модель / the full name of the appliance burning gaseous fuels or its completing; type, mark, model)

Код УКТ ЗЕД **8403,**

ЯКИЙ ВИГОТОВЛЯЄТЬСЯ ЗА / which to be made on **0063BR3307 від 22.11.2006**

(позначення та назва технічної документації / designation and the name of the engineering specifications)

Відповідають/conform:

**[004]** Технічному регламенту приладів, що працюють на газоподібному паливі, згідно з:

corresponds Technical regulation of the appliances burning gaseous fuels or its completing agrees with :

**ДСТУ EN pr483:2003, ДСТУ EN 625-2002**

(назва нормативних документів (за наявності) / the name of the normative documents (at presence)

Технічна документація на прилад, що працює на газоподібному паливі (складові частини приладу), розроблена відповідно до вимог Технічного регламенту.

The engineering specifications on the appliances burning gaseous fuels or its completing is made according to requirements of Technical regulation.

Сертифікати оцінки відповідності (складових частин приладу) - за наявності: **Н!** The conformity assessment certificate(components of the device) - in the presence:

сертифікат перевірки типу (Модуль В) №**UA.TR.006.B.08402-12**

від **10.04.2012р.**

до **без обмежень**

сертифікат відповідності (Модуль D) № **UA.TR.006.D.00270-14 (ред. 00)**

від **18.09.2014р.**

до **18.09.2017р.**

(дата реєстрації/date of registration)

строк дії/validity

видані / issued by **Орган з оцінки відповідності «ТЕСКО», свідоцтво № UA.TR.006** адреса: **03142, м. Київ, вул. В. Стуса, 35/37, оф. 205.**

(назва та місцезнаходження призначеного органу з оцінки відповідності продукції Технічним регламентам України / the name and site of the appointed Ukrainian conformity assessment body)

Протоколи випробувань приладу (складових частин приладу), проведеного (у разі потреби) / The test report of device (components of the device) conducted (if necessary)

- протоколи №006-084-2-12 від 09.04.2012 випробувальної лабораторії «ТЕСКО» (Атестат акредитації № UA 6.001.T.383 від 15.11.2001 р. з подовженням терміну дії до 01.12.2012р., Україна, г. Київ, вул. Молодогвардійська, 116)

(номер протоколу, дата його оформлення, найменування та місцезнаходження призначеного органу з оцінки відповідності продукції / the name and site of the appointed conformity assessment body)

Декларацію складено під цілковиту відповідальність:

**Vaillant GmbH**

The declaration it is made under the full responsibility:

(повне найменування виробника або його уповноваженої особи(постачальника)/ the full name of the manufacturer or its authorized representative (supplier)

**Менеджер з сертифікації**

(посада особи, що склала декларацію / post of the person that made the declaration)

МП Stamp

(підпис /signature)

**Vaillant GmbH**  
**Berghauser Strasse 40**  
**42859 Remscheid**

**Marc Imann**

(ініціали та прізвище / initials, surname)

**30.10.2014р.**

Дата/ Date

Декларація про відповідність добровільно зареєстрована в ООВ «ТЕСКО», № UA.TR.006 ([www.tecko.com.ua](http://www.tecko.com.ua))

**UA.TR.006.D.004.08402-14**

Строк дії / Validity

від **30.10.2014р.**

**Без обмежень терміну**



*(Handwritten signature)*

(підпис)

**В. В. Папазов**